

※組立てる前にこの説明書を良くお読みになり十分に理解してください。  
Before commencing assembly, please read these instructions thoroughly!



**WINGSPAN : 1600mm**  
**INSTRUCTION MANUAL**  
組立／取扱説明書



For Intermediate  
&  
Advanced Flyers  
中・上級者向

**V-tail Version**  
V尾翼仕様

# RADIO CONTROLLED ELECTRIC POWERED THERMAL GLIDER **STRATUS 1600**

## 目次 INDEX

●キットの他にそろえる物 REQUIRED FOR OPERATION	2
●組立て前の注意 BEFORE YOU BEGIN	3
●プロポの準備 RADIO PREPARATION	3
●本体の組立て ASSEMBLY	4~11
●パーツリスト PARTS LIST	11
●取扱いの注意 OPERATING YOUR MODEL SAFELY	11~12

### ⚠ 安全のための注意事項

この無線操縦模型は玩具ではありません!

- この商品が高い性能を発揮するように設計されていますので組立てに不慣れな方は、模型を良く知っている人にアドバイス受け確実に組立ててください。
- 組立て作業は、幼児の手のとどかない所で必ず行ってください。
- 飛行して楽しむ場所は万一の事故を考えて、安全を確認してから責任をもってお楽しみください。
- 組立てた後も説明書がいつでも見られるように大切に保管してください。

### ⚠ SAFETY PRECAUTIONS

This radio control model is not a toy.

- First-time builders should seek the advice of experienced modellers before commencing assembly and if they do not fully understand any part of the construction.
- Assemble this kit only in places out of children's reach!
- Take enough safety precautions prior to operating this model. You are responsible for this model's assembly and safe operation!
- Always keep this instruction manual ready at hand for quick reference, even after completing the assembly.



●不要になったニカドバッテリーは、貴重な資源を守るために廃棄しないでリサイクル協力店へお持ちください。  
●The product you have purchased is powered by a rechargeable battery. The battery is recyclable. At the end of its useful life, under various national / state and local laws, it may be illegal to dispose of this battery into the municipal waste stream. Check with your local solid waste officials for details in your area for recycling options or proper disposal.

この飛行機はミキシング仕様のプロポを使用します。  
 モーターコントローラーはオートカトリレーかアンプを選択できます。  
 This model is designed for using Radio Set with Mixing function.  
 Auto-cut-off relay or Electronic Speed Controller is required for Motor Controller.

## キットの他にそろえる物 (別購入品)

**1** オートカトリレー仕様の場合は…  
 ミキシング仕様の飛行機用無線操縦器 (プロポ) セット、  
 サーボ×2、オートカトリレー×1 (モーターカット後に  
 折れペラは折れません)

アンプ仕様の場合は…  
 ミキシング仕様の飛行機用無線操縦器 (プロポ) セット、

### In case of using Auto-cut-off relay

Transmitter with mixing function, Servos ×2, Auto-cut-off relay  
 ( In this case, Folding Propeller does not work.)

### In case of using Electronic Speed Controller

Transmitter with mixing function, Servos ×2, Electronic Speed  
 Controller with brake



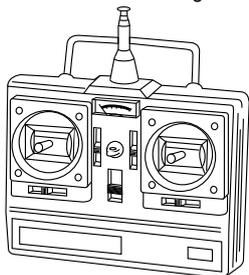
注意

上空用 (飛行機用) のプロポセットを必ず使用してください。  
 (上空用以外使用禁止)

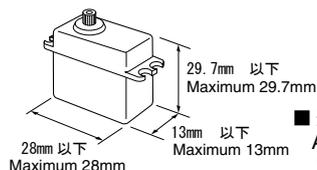
**CAUTION: Only use a radio for Airplanes!**  
**(Any other radio is prohibited!)**

プロポの取扱いは、プロポに付属の説明書を参考にしてください。  
 For proper radio operation, refer to its manual.

■ プロポ  
 (飛行機用ミキシング仕様)  
 Transmitter with Mixing function.



■ サーボ  
 Servo  
 (Micro servos preferred)



■ 飛行機用アンプ (ブレーキ付き)  
 Electronic Speed Controller for  
 airplanes.

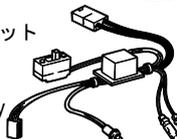
(ブレーキ機能はありません)  
 (No Brake Function)

●No. 90801  
 スカイビクトリー210アンプ  
 Sky Victory 210  
 Electronic Speed Controller

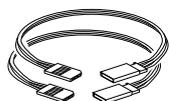


又は、

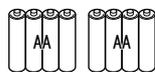
●No. 90511  
 8.4Vオートカット  
 リレー  
 8.4V  
 Auto-cut-off relay



■ 延長コード…2本  
 Extension Cord…2



■ 送信機用単3乾電池  
 AA-size Batteries  
 (Transmitter)



**2** ニカドバッテリー (充電式電池)  
 Ni-Cd Battery

■ ニカドバッテリー  
 Ni-Cd Battery

●No.71721  
 8.4V-600mAh AE ニカドバッテリー  
 Ni-Cd Battery

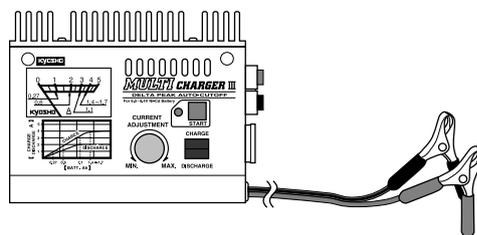


**3** 充電器  
 Charger

■ 充電器 (使用するニカドバッテリーに適合したもの)  
 Charger

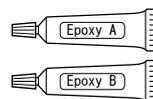
(Choose one that matches your Ni-Cd Battery)

●No. 72506 マルチチャージャー III  
 Multi Charger III



**4** 接着剤  
 Glue

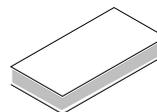
■ エポキシ接着剤  
 Epoxy Glue



**5** テープ類  
 Tape

●No.96443 フォームテープ 5mm  
 Foam Tape (5mm)

受信機、アンプ取付け用  
 For receiver & ESC mount



## 組立に必要な工具

■カッターナイフ  
 Sharp Hobby Knife



■+ドライバー (大、中、小)  
 Phillips Screwdriver (L.M.S)



■キリ  
 Awl



■ドリル  
 Drill

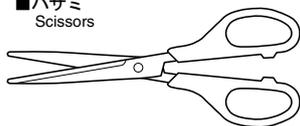


■リーマ  
 REAMER

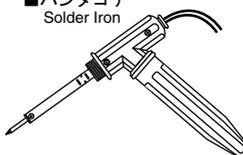


●No.80311  
 スペシャルテーパーリーマー  
 TAPER REAMER

■ハサミ  
 Scissors



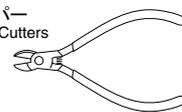
■ハンダコテ  
 Solder Iron



■ハンダ  
 Solder



■ニッパー  
 Wire Cutters



注意

使用する工具の取扱いには、十分  
 注意してください。

**CAUTION: Handle tools carefully!**

**1** 組立てる前に説明書を良く読んで、おおよその構造を理解してから組立ててに入ってください  
Read through the manual before you begin, so you will have an overall idea of what to do.

**3** 説明書に使われているマーク  
Symbols used throughout the instruction manual



2mmの穴をあける(例)。  
Drill holes with the specified diameter (here: 2mm).



注意して組立てる所。  
Pay close attention here!



余分をカットする。  
Cut off excess.



をカットする。  
Cut off shaded portion.



エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.



左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.



別購入品。  
Must be purchased separately!



可動するように組立てる。  
Ensure smooth non-binding movement while assembling.



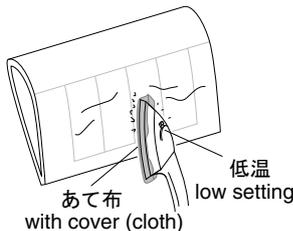
仮止め。  
Tentatively tighten.

● 重要な注意事項があるマークです。必ずお読みください。  
**Do not overlook this symbol!**



完成機に張ってあるフィルムは、温度や湿度など気候条件が工場組立の時から変化すると、多少タルミが出ることがあります。飛行には、さしつかえありませんが、アイロンをあてるとタルミがとれます。

The pre-covered film on ARF kits may wrinkle due to variations of temperature. Smooth out as explained right.



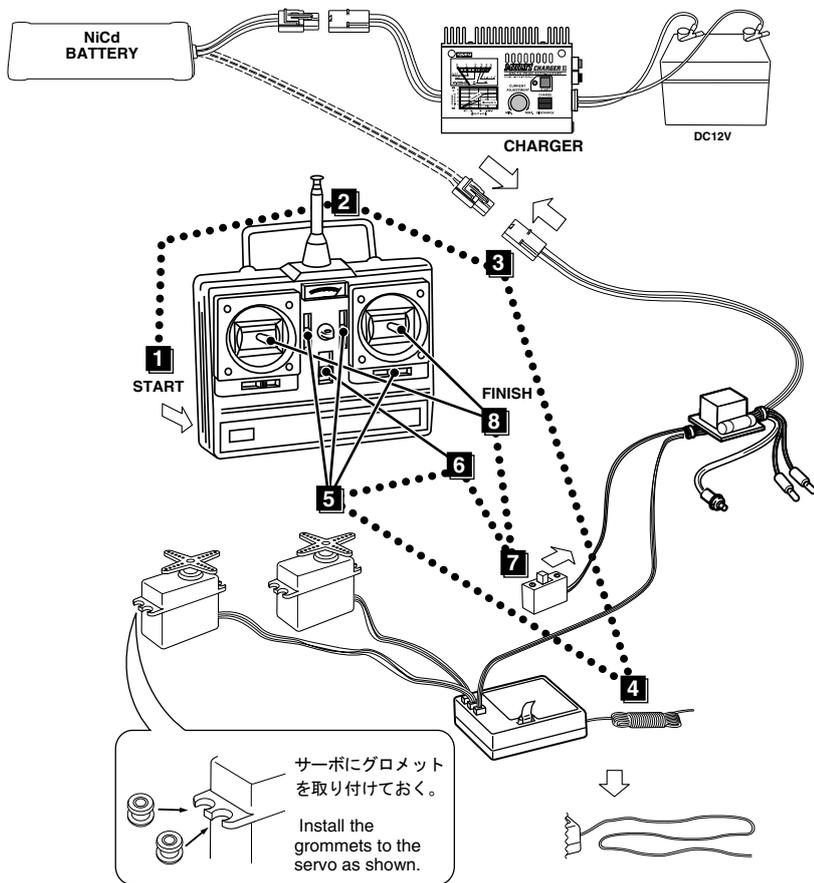
▶ あて布をしたアイロンを低温であて、必要に応じて温度を上げてゆく。温度を上げすぎるとフィルムが溶けるので注意する。

▶ Use an iron covered with a cloth! Start at low setting. Increase the setting if necessary. If it is too high, you may damage the film.

## プロポの準備 RADIO PREPARATION

※この説明書は2チャンネルオートカトリレー仕様で説明されています。アンプ仕様の場合はアンプに付属の説明書を参考にしてください。(その場合プロポは3チャンネル以上必要です)  
Following illustration shows wiring with Auto-cut-off relay. In case of using Electronic Speed Controller, refer included Instruction Manual.

**1** キットの組立てに入る前に、ニカドを充電器の説明にしたがって充電しておきます。  
Ni-Cd battery must be charged before it is used.  
Refer to the charger instruction manual for charging.



**2** プロポを下の順序にしたがってセットします。  
Set up the radio control system as indicated below.

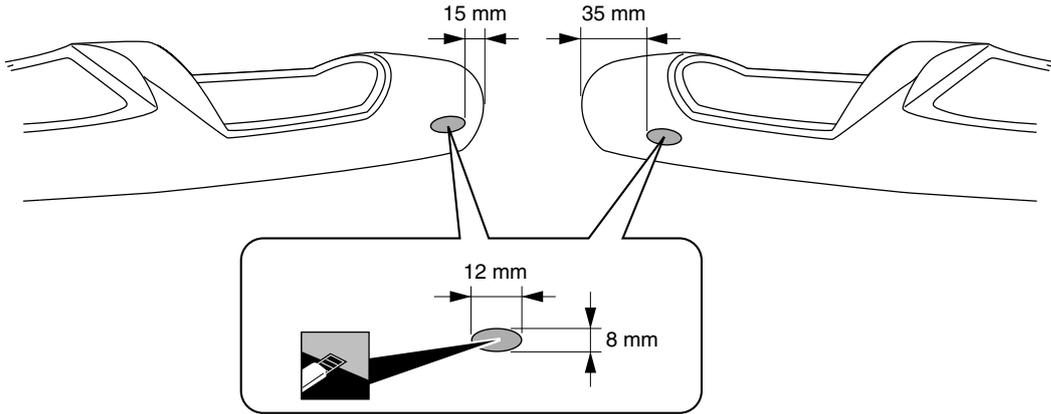
- 1 単3乾電池をセットする。(送信機)
- 2 アンテナをのばす。(送信機)
- 3 ニカドをつなぐ。
- 4 アンテナをのばす。(受信機)
- 5 トリムレバーを中央にセットする。
- 6 スイッチを入れる。(送信機)
- 7 スイッチを入れる。(受信機)
- 8 スティックを動かしてサーボが動く確認する。
- 9 スイッチを切る。(受信機)
- 10 スイッチを切る。(送信機)
- 11 アンテナを縮める。(送信機)

- 1 Install batteries. (Transmitter)
- 2 Extend the antenna. (Transmitter)
- 3 Connect the Ni-Cd battery.
- 4 Extend the antenna. (Receiver)
- 5 Center the trims.
- 6 Switch on. (Transmitter)
- 7 Switch on. (Receiver)
- 8 Make sure the servos are working.

- 9 Switch off. (Receiver)
- 10 Switch off. (Transmitter)
- 11 Retract the antenna. (Transmitter)

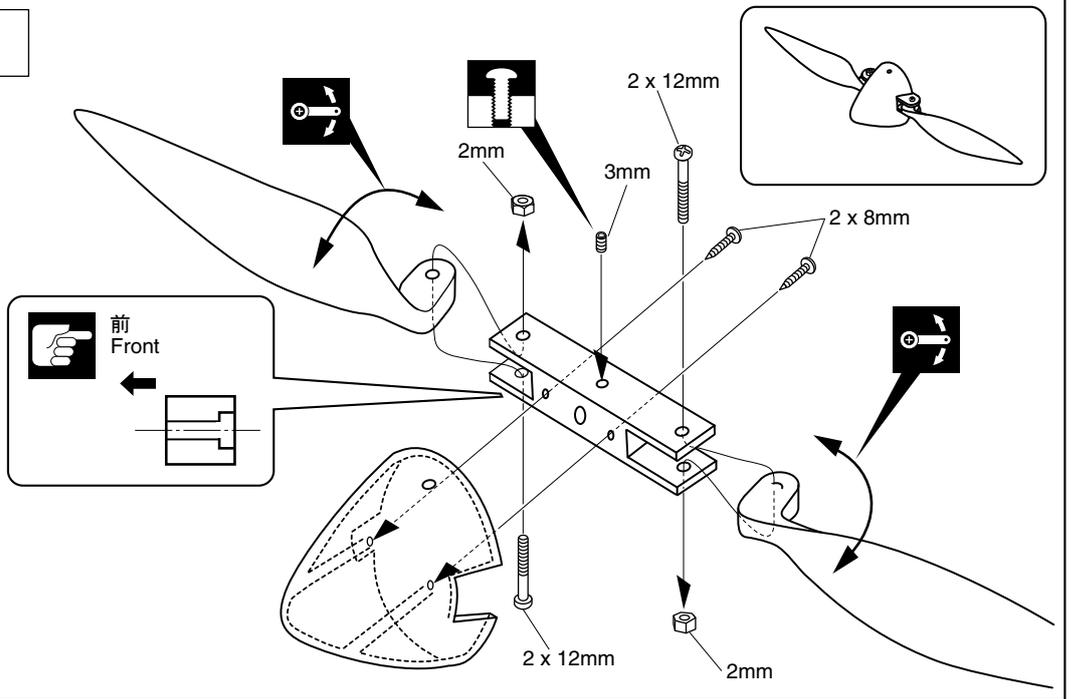
# 1 胴体 Fuselage

▶ 胴体は、表面を滑らかなゲルコート加工済みFRPで作られています。  
加工などの時、表面のゲルコートがはがれやすいので、注意する。  
Cut vent holes as shown. Use a sharp hobby knife and cut carefully not to peel gel-coat.



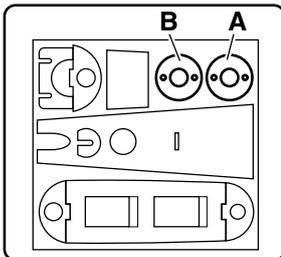
# 2 プロペラ Folding Propeller

- 2 x 12mm ビス  
Screw ----- 2
- 2mm ナット  
Nut ----- 2
- 2 x 8mm TP ビス  
Screw ----- 2
- 3mm セットビス  
Set Screw ----- 1

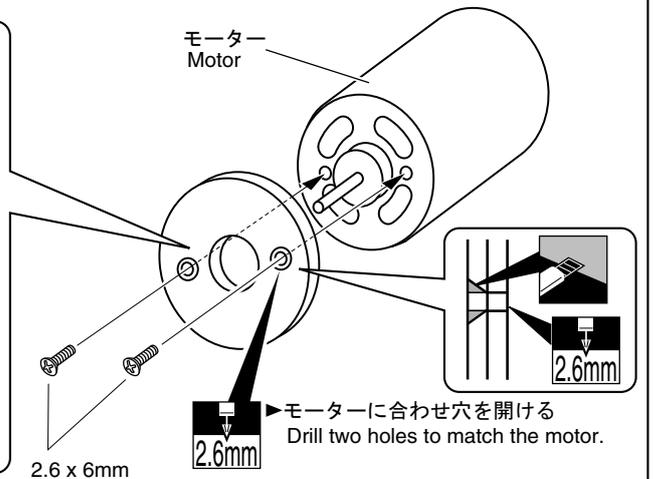
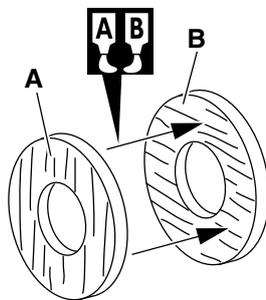


# 3 モーター Motor

- 2.6 x 6mm ビス  
Screw ----- 2



▶ 木目をクロスさせる。  
Cross the grain of A and B parts.



**A B** エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.

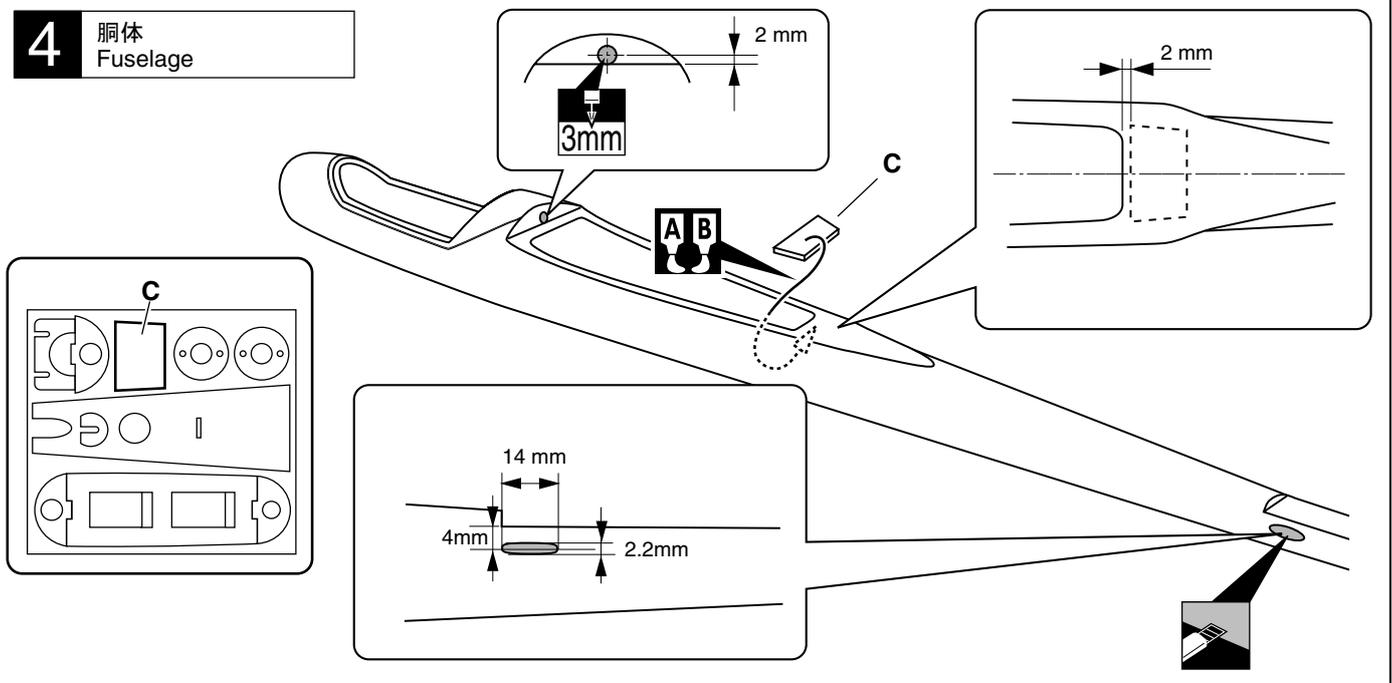
**2mm** 2mmの穴をあける(例)。  
Drill holes with the specified diameter (here: 2mm).

**T** 仮止め。  
Tentatively tighten.

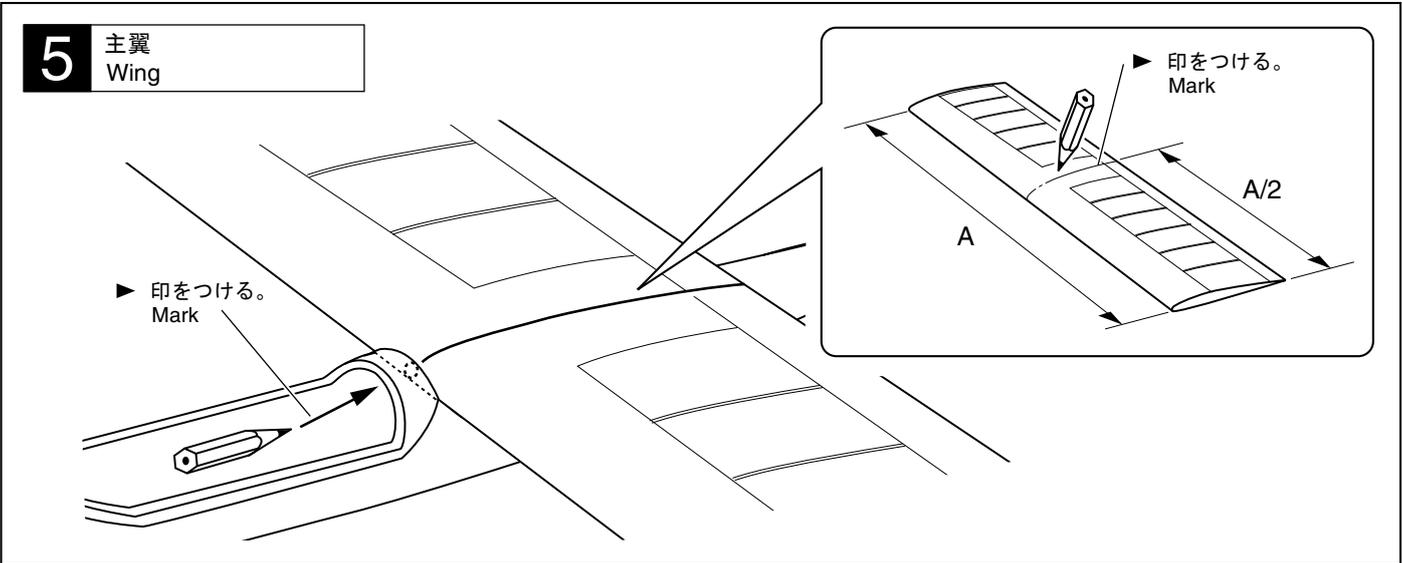
**↻** 可動するように組立てる。  
Ensure smooth non-binding movement while assembling.

**✂** をカットする。  
Cut off shaded portion.

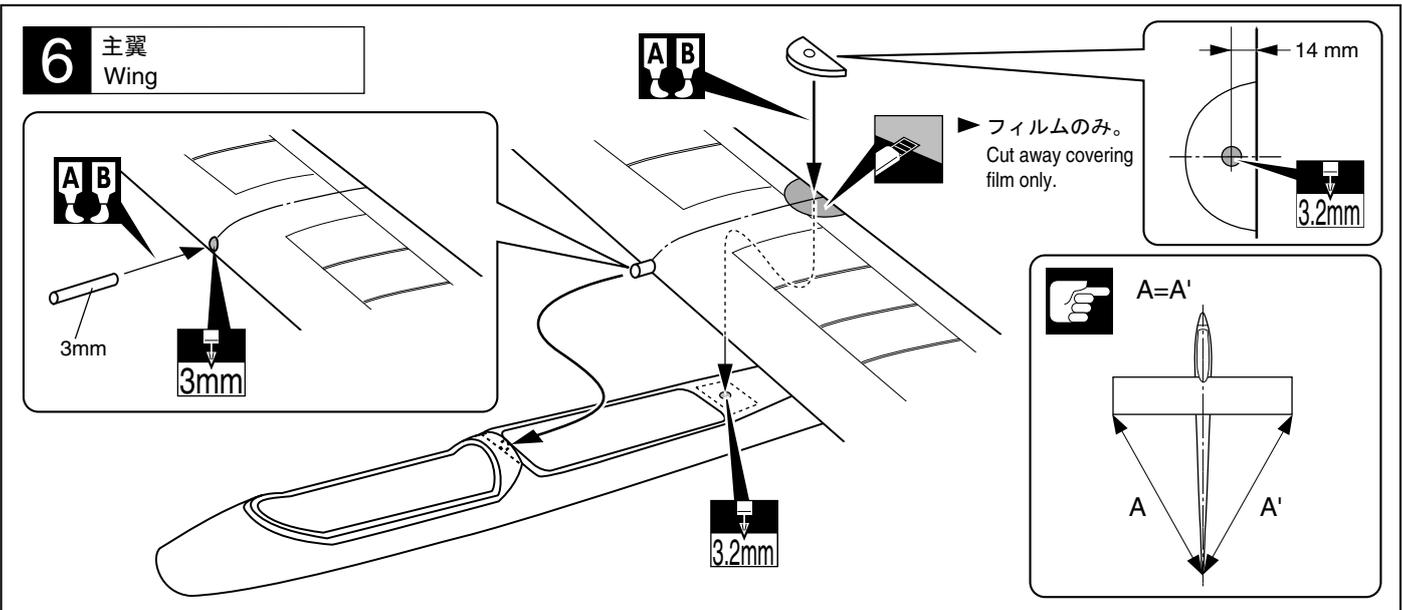
#### 4 胴体 Fuselage



#### 5 主翼 Wing



#### 6 主翼 Wing



**AB** エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.

注意して組立てる所。  
Pay close attention here!

をカットする。  
Cut off shaded portion.

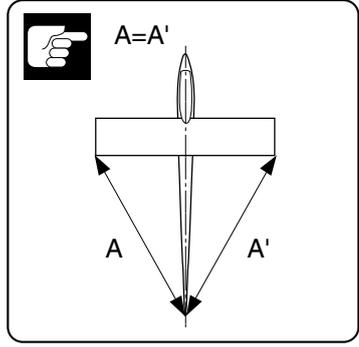
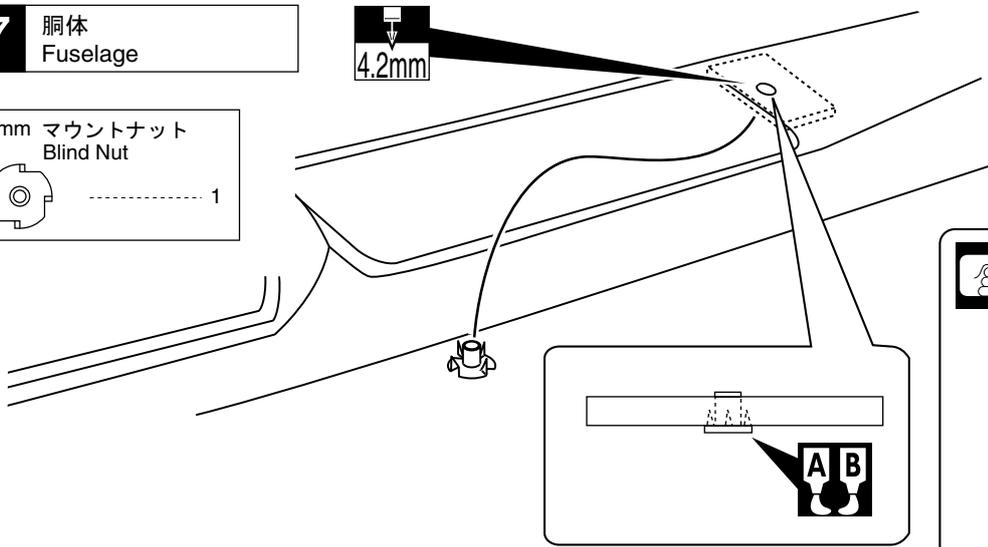
2mmの穴をあける (例)。  
Drill holes with the specified diameter (here: 2mm).

# 7 胴体 Fuselage

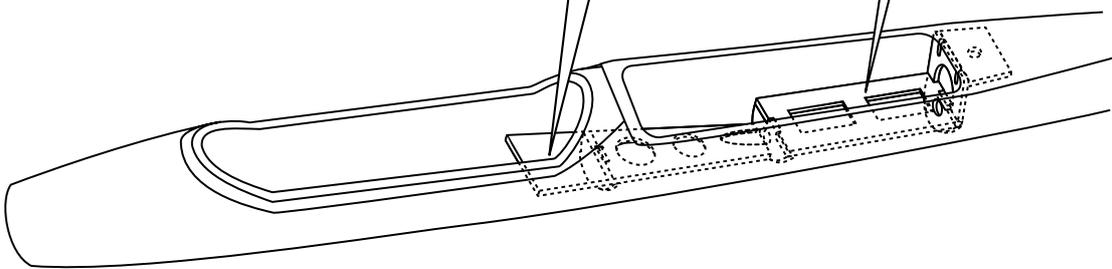
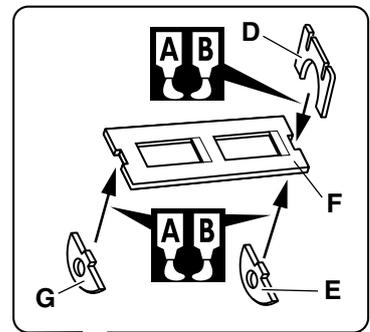
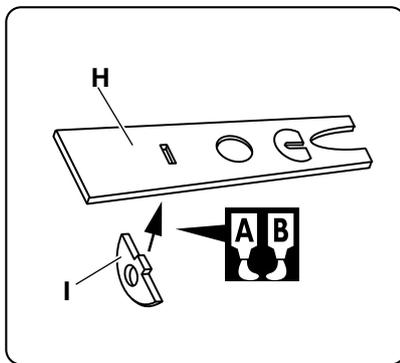
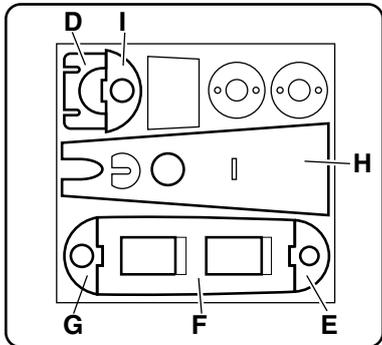
3mm マウントナット  
Blind Nut



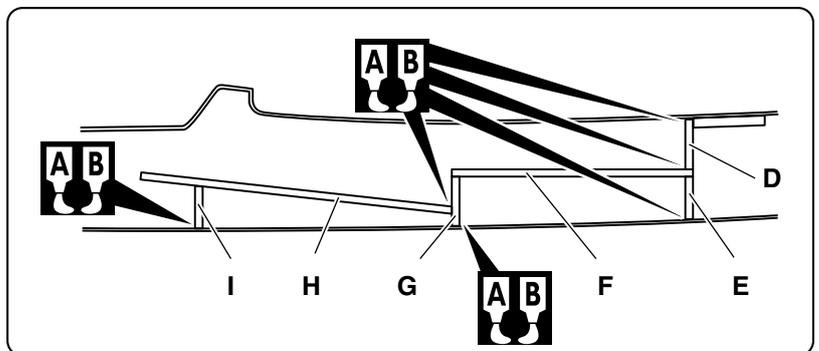
4.2mm



# 8 胴体 Fuselage



▶ 確実に接着する。  
飛行中にはずれると操縦不能になり  
事故につながります。  
Securely glue together. If it comes off  
during flights, you may lose control of  
your airplane, resulting in an accident.



**A B** エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.

**2mm** 2mmの穴をあける(例)。  
Drill holes with the specified  
diameter (here: 2mm).

**☞** 注意して組立てる所。  
Pay close attention here!

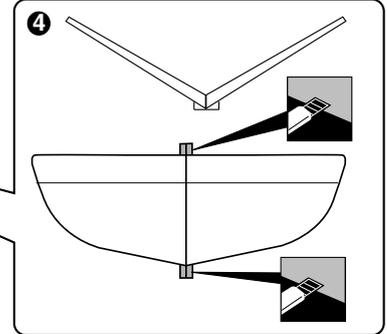
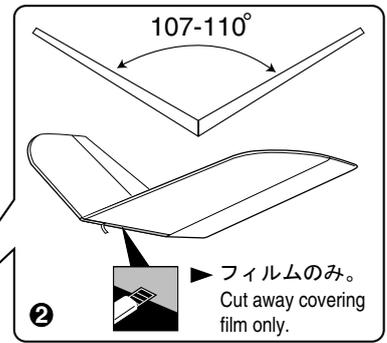
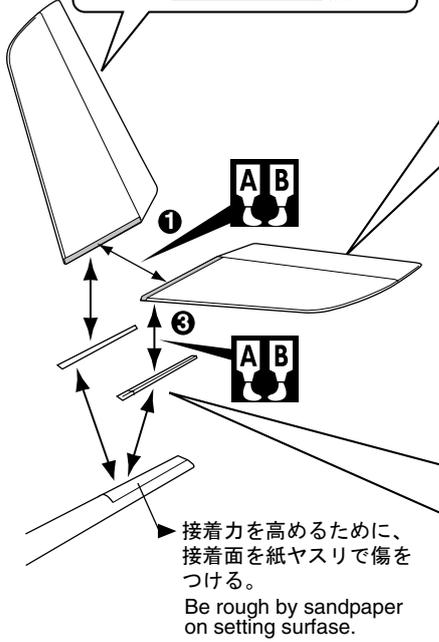
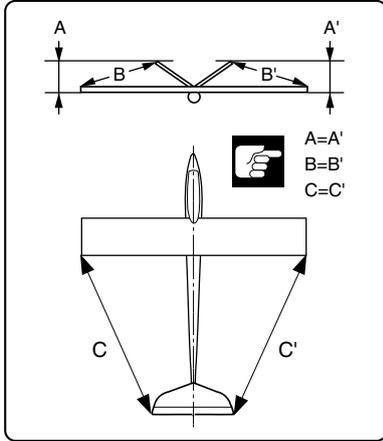
●重要な注意事項があるマークです。  
必ずお読みください。  
Do not disregard this symbol!



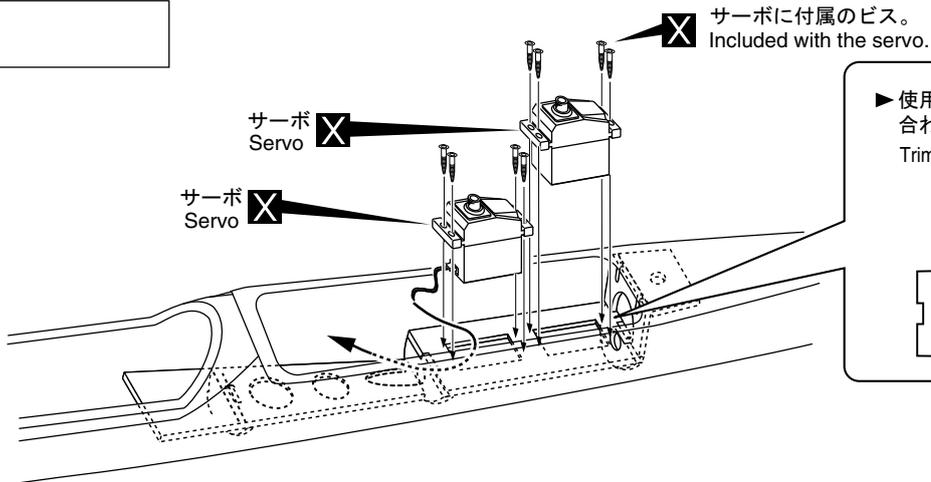
# 10 尾翼 Tail Surfaces



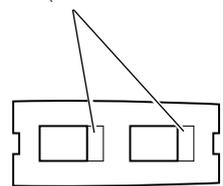
▶ 確実に接着する。  
飛行中にはずれると操縦不能  
になり事故につながります。  
Securely glue together. If it comes off  
during flights, you may lose control of  
your airplane, resulting in an accident.



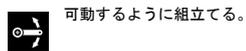
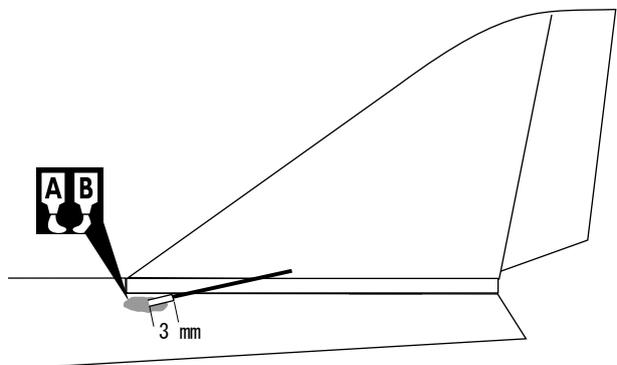
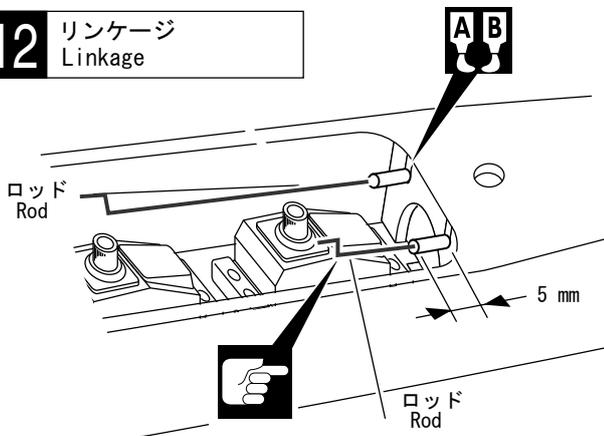
# 11 サーボ Servo



▶ 使用するサーボの大きさに  
合わせてカットする。  
Trim the holes to fit your servos.



# 12 リンケージ Linkage



可動するように組立てる。



別購入品



エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.



左右同じように組立てる。  
Assemble left and right  
sides the same way.



をカットする。



注意して組立てる所。



番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.

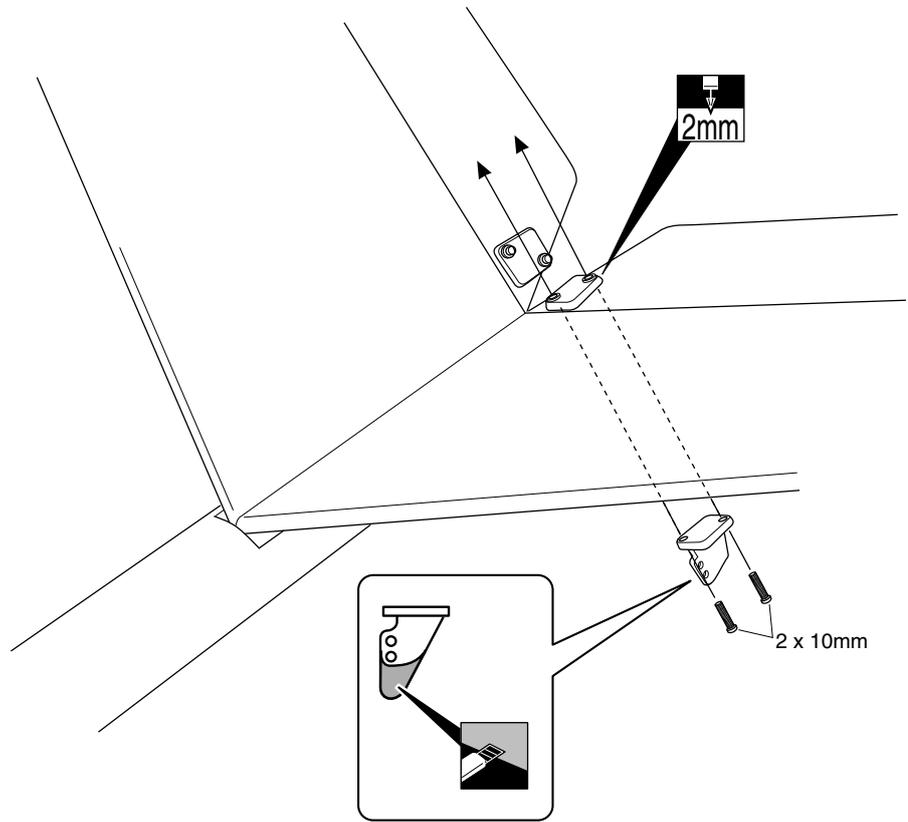
●重要な注意事項があるマークです。  
必ずお読みください。  
Do not disregard this symbol!



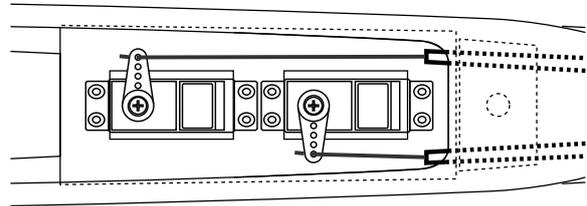
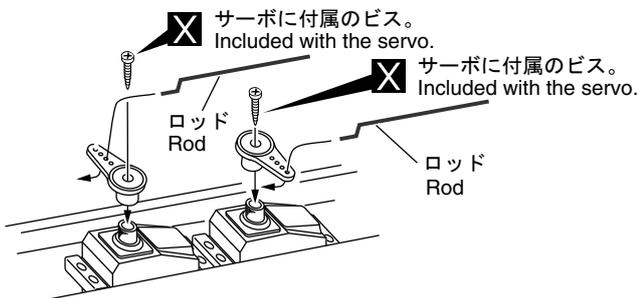
## 12 リンケージ Linkage

2 x 10mm ビス  
Screw

----- 4

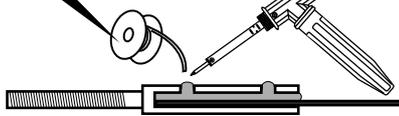


## 13 リンケージ Linkage



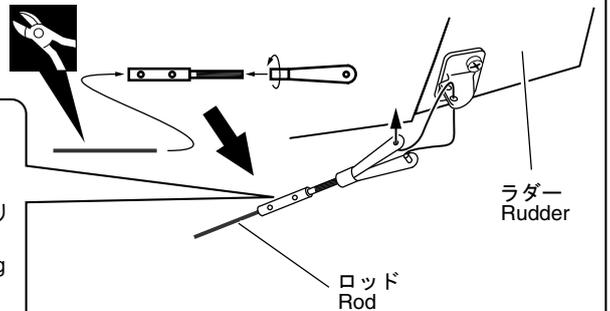
## 14 リンケージ Linkage

ハンダ  
Solder



**警告**  
Warning!

▶ 確実にハンダする。  
飛行中にはずれると操縦不能になり  
事故につながります。  
Securely solder. If it comes off during  
flight, you may lose control of your  
airplane, resulting in an accident.



注意して組立てる所。  
Pay close attention here!

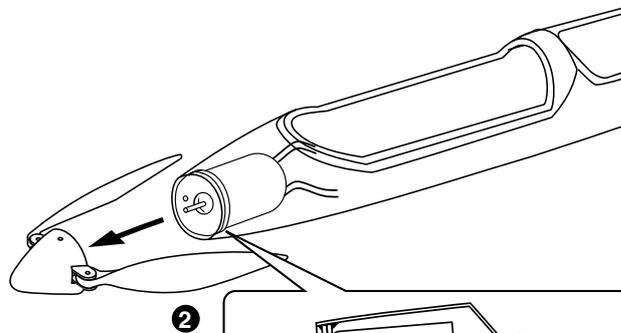
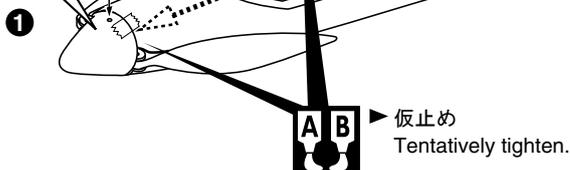
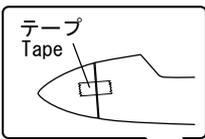
2mmの穴をあける(例)。  
Drill holes with the specified  
diameter (here: 2mm).

余分をカットする。  
Cut off excess.

可動するように組立てる。  
Ensure smooth non-binding  
movement while assembling.

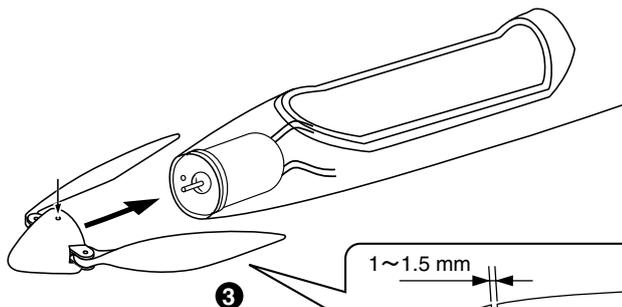
をカットする。  
Cut off shaded portion.

# 15 胴体 Fuselage



**警告**  
Warning!

▶ 確実に接着する。  
飛行中にはずれると操縦不能になり  
事故につながります。  
Securely glue together. If it comes off  
during flights, you may lose control of  
your airplane, resulting in an accident.



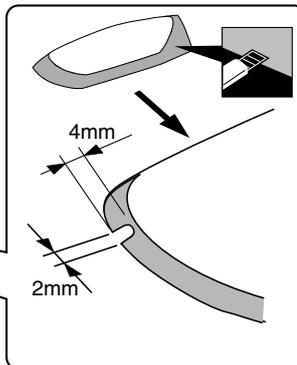
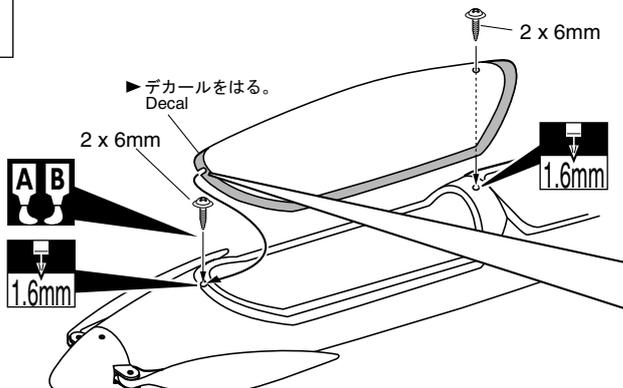
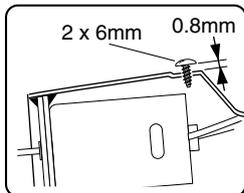
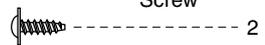
1~1.5 mm

**警告**  
Warning!

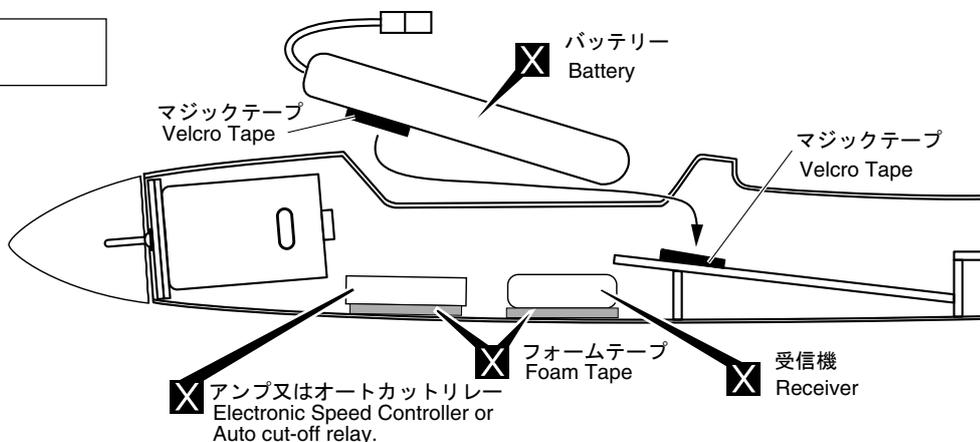
▶ モーター回転中にはずれないようにしっかり  
ビスをしめる。  
回転中にはずれるとケガのおそれがあります。  
Securely install and fasten the propeller.  
If it comes off during flight, you may lose control  
of your airplane, resulting in an accident.

# 16 キャノピー Canopy

2 x 6mm TP ビス  
Screw



# 17 リンケージ Linkage



エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.



別購入品  
Must be purchased separately!



番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.



注意して組立てる所。  
Pay close attention here!



2mmの穴をあける (例)。  
Drill holes with the specified  
diameter (here: 2mm).

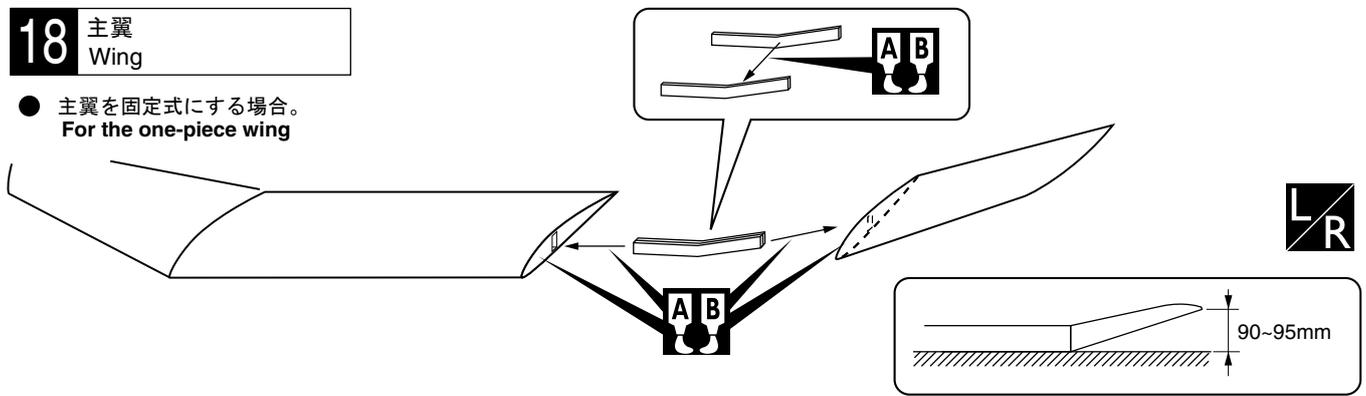


**警告**  
Warning!

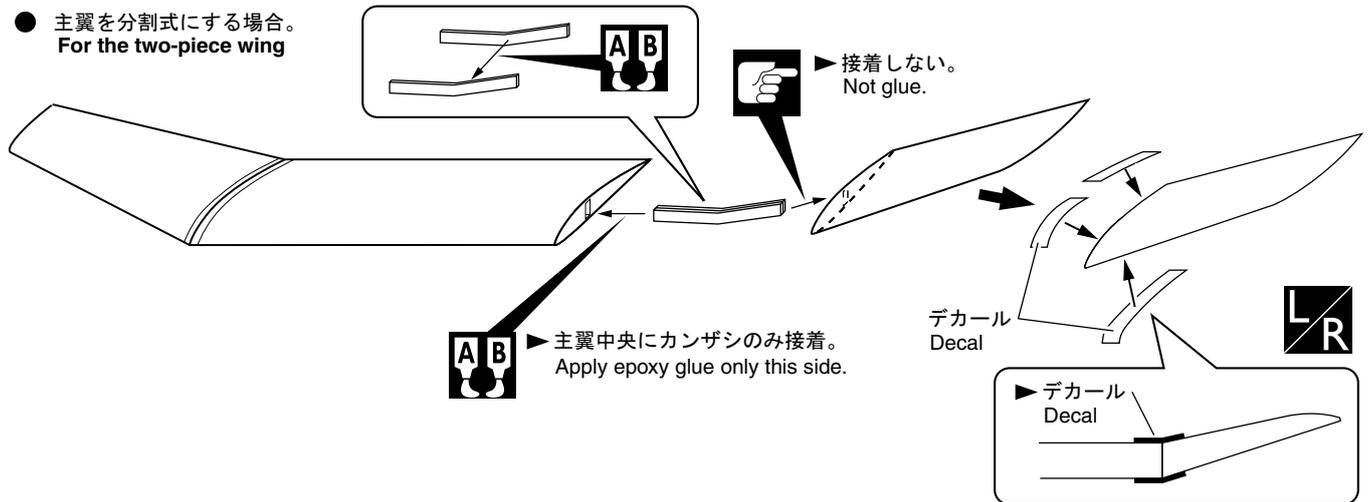
●重要な注意事項があるマークです。  
必ずお読みください。  
Do not disregard this symbol!

# 18 主翼 Wing

- 主翼を固定式にする場合。  
For the one-piece wing



- 主翼を分割式にする場合。  
For the two-piece wing

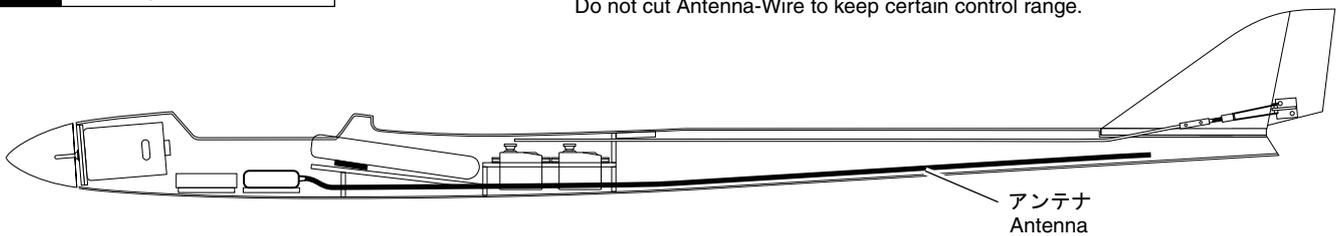


# 19 胴体 Fuselage



**警告**  
Warning!

- ▶ アンテナは、必ず全て伸ばして使用する。  
切ったり、伸ばさないで使用すると、操縦不能になり、事故につながります。  
Do not cut Antenna-Wire to keep certain control range.



# 20 主翼 Wing

3 x 16mm ビス  
Screw

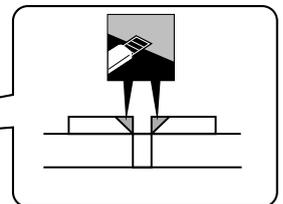
..... 1



**警告**  
Warning!

- ▶ 主翼の取付けは確実に。  
飛行中にはずれると操縦不能になり事故につながります。  
Securely install Main Wing.  
If it comes off during flight, you may lose control of your airplane, resulting in an accident.

3 x 16mm



注意して組立てる所。  
Pay close attention here!

エポキシ接着剤で接着する。  
Apply epoxy glue.

をカットする。  
Cut off shaded portion.

左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.

● 重要な注意事項があるマークです。  
必ずお読みください。  
Do not disregard this symbol!



**警告**  
Warning!

## 21 デカール Decals

▶ 付属のデカールはパッケージを参考に貼ってください。  
For the correct placement of decals, please refer to the box top.

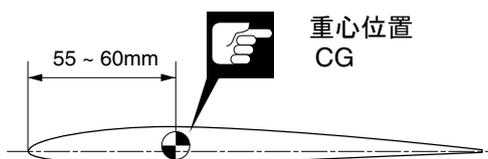
## 22 重心位置 / 舵角 CG / Angles



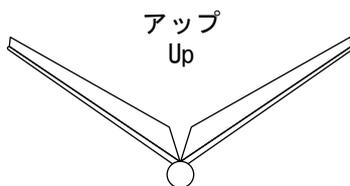
▶ 図の様に各舵が動くように調整する。この調整幅は普通の飛行に適した舵角ですので、楽しみ方によって調整は変更してください。  
Adjust rudder-elevator as following illustration. Depending on the condition, re-adjust them for fun!



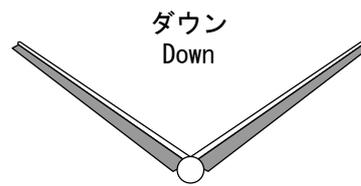
▶ 重心のチェックをする前に、飛行はおこなわない。重心位置が正しくないと操縦不能になり事故につながります。  
Do not fly before confirming correct CG. (Center of Graphic)  
If the CG is incorrect, you may lose control of your airplane, resulting in an accident.



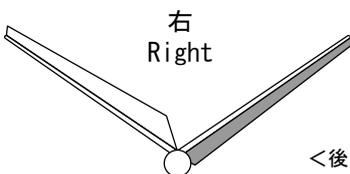
重心位置  
CG



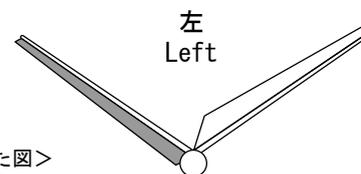
アップ  
Up



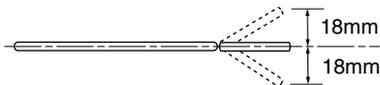
ダウン  
Down



右  
Right



左  
Left



<後ろから見た図>  
< Rear View >



- 無線操縦飛行機が初めてという方は、経験者のアドバイスを受けながら確実に組立ててください。中途半端な組上がりの機体を飛ばすのは大変危険です。
- 無線操縦飛行機が初めてという方には、単独飛行はできませんので、必ず経験者の指導を受けてください。
- 本機は、軽量に仕上げるため、主翼等は必要以上の強度を持っていませんので、急激な引き起こし等はさけて下さい。上空から下げ舵を打ち、速度を増した状態で急激な宙返り等を行うと、主翼に無理な力がかり、破損することもあり大変危険ですので絶対におやめください。
- First-time fliers should seek advice for hints in pre-flight adjustments and assembly from experienced fliers. Be reminded that flying a badly assembled or badly adjusted aircraft is very dangerous!
- In the beginning, first-time fliers should always be assisted by an experienced flier and never fly alone!
- Due to the wing being very light-weight sudden maneuvers and violent aerobatics can cause it to break while in flight. This will result in a crash and possibly cause harm to the operator or nearby persons. Under no circumstances should violent aerobatics be attempted with this model airplane.



注意して組立てる所。  
Pay close attention here!

● 重要な注意事項があるマークです。  
必ずお読みください。  
Do not disregard this symbol!



### スペアパーツ SPARE PARTS

★:FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Quantity	★定価	★発送 手数料
10013-01	キャノピー Canopy	x 1	800	200 (一律)
10013-02	ベニヤパーツ Plywood parts	x 1 Set	800	
10013-03	デカール Decals	x 1 Set	1000	

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Quantity	★定価	★発送 手数料
70110	モーターセット Motor Set	x 1	1000	200 (一律)
90100	フォールディングプロペラセット (D6xP3) Folding Propeller Set (D6xP3)	x 1	1500	
90100-01	フォールディングプロペラ (D6xP3) Folding Propeller (D6xP3)	x 2	800	

# 京商スペアパーツ・オプションパーツの購入方法

これらの購入方法は日本国内に限らせていただきます



- 部品をこわしたり、なくしてしまった場合でもスペアパーツやオプションパーツを購入し、元どおりに直す事ができます。
- パーツはお店で直接購入していただくか、お店に行けない場合は郵便を利用して京商から通信販売で購入できます。
- 京商では電話での直接のご注文は取り扱っておりません。ご了承ください。

購入方法による手数料、お届け日数のめやす

	購入方法	発送手数料	お届け予定日数
お店で	お店に在庫がない場合は パーツ直送便で	不要	3~4日
	現金書留で	200円	6~7日
お店に行けない場合	郵便振込で	200円	10~12日

※お届け予定日数は夏・冬期休業または交通事情等運送上の理由により遅れる場合がございます。

## 1. まずはお店でお求めください

まずは、お近くのお店か、この商品をお買い求めいただいたお店にご来店下さい。ご希望のパーツの在庫があれば即購入できます。その際に組立/取扱説明書をお持ちになると購入がスムーズになります。



### お店で在庫切れの場合でも京商の『パーツ直送便』※でお店から京商へ申し込みます

お店でご希望のパーツがたまたま品切れだった場合でも、京商の『パーツ直送便』※を利用すればその場で注文できます。『パーツ直送便』は、お店に備え付けのパーツ直送便注文用紙にご希望のパーツの品番や数量等、必要事項をご記入の上、お店に代金をお支払いいただければ結構です。3~4日でお客様のご自宅か、お店にお届けします。発送手数料が不要で早く着くお得なシステムです。

※一部取り扱っていないお店もございます。



パーツ直送便取り扱い店はこのステッカーが目印



発送手数料は **不要** お届けまで **3~4日**

## 2. お店に行けない場合は 次の2つの方法で京商から通信販売で購入できます

お店に行けない場合は郵便局から申し込んでいただくようになります。

### ① 現金書留で京商へ申し込む

必要事項を記入した用紙と代金を現金書留にて京商までご送金ください。代金は次のとおりとなります。

発送手数料 **200円**

お届けまで **6~7日**

- 代金は、スペアパーツの定価の他に発送手数料（一律200円）と消費税がかかります。
- 代金の計算方法 代金 = (スペアパーツの定価の合計 + 発送手数料200円) × 消費税1.05 (1円未満は四捨五入)



(1) メモ用紙に 氏名・電話番号・郵便番号・住所（電話番号は登録・発送をスムーズにするためのものです。必ずご記入ください）と注文するパーツ名・品番・注文数を必ず記入して、(2) お間違えのないよう代金と一しょに郵便局よりご送金ください。

《現金書留宛先》  
〒243-0034 神奈川県厚木市船子153  
京商株式会社 ユーザー相談室  
Tel. 046-229-4115

### ② 郵便振込で京商へ申し込む

郵便局で払込用紙に必要事項をご記入のうえ、代金を郵便振込にて京商までご送金ください。代金は次のとおりとなります。

発送手数料 **200円**

お届けまで **10~12日**

郵便振込のほうが現金書留より郵便料金が安いね。

#### 《払込用紙記入例》

- (1) 口座番号：00210-4-47271  
加入者名：京商株式会社  
(2) あなたの 氏名・電話番号・郵便番号・住所 を必ず記入してください。（電話番号は登録・発送をスムーズにするためのものです。必ずご記入ください）  
(3) 注文する、品番・パーツ名・注文数を必ず記入してください。  
(4) お間違えのないよう合計金額を記入のうえ、ご送金ください。



# 取扱いの注意 OPERATING YOUR MODEL SAFELY

## 飛行前 Before Flying

京商の無線操縦模型は、高い性能を発揮するように設計されており、飛行場所は万を考慮して十分に安全であることを確認してから楽しんでください。  
Before flying your airplane, ensure the airfield is spacious enough. Always fly it outdoors in safe areas with no debris or obstacles!

プロポの取扱方は、プロポの説明書をご覧ください。  
For proper radio handling, refer to its explanations.

スピナー・プロペラ等のゆめみをチェック。  
Ensure the spinner and propeller are securely installed.

同じバンド（電波帯）の同時飛行は出来ません。近くで無線操縦模型を楽しんでいる人がいたらバンドを確認してください。  
If the airplane begins to operate by itself, somebody else is on your frequency. Do not attempt to operate it under such condition for you may lose of control of it.

送信機のアンテナを最後まで伸ばす。  
Fully extend the antenna (transmitter).

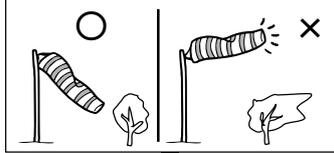
送信機のスイッチを入れる。  
Switch on the transmitter.

バッテリーのコネクターをつなぐ。  
Plug in the Ni-Cd battery.

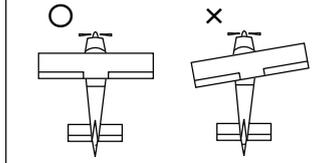
**警告 Warning!**  
プロペラの回転に注意する。アンプの種類によっては、コネクターを接続しただけでモーター（プロペラ）が回転する事もある。Beware of spinning propellers! With some electronic speed controllers, the electric motor (propeller) start spinning as soon as the electronic speed controller is connected.

## 飛行 Flying

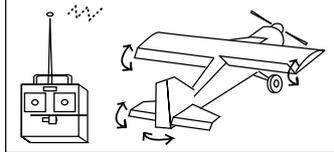
強風や、横風での飛行はしない。  
Do not fly your airplane on days with strong winds or side winds.



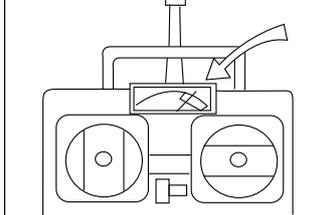
主翼が正しく取付けられているか確認。  
Ensure the main wing is securely installed.



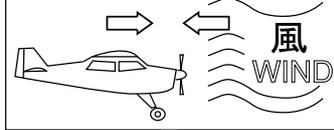
スティックを動かして各舵が調整通り動かかチェック。  
Move the sticks on your transmitter to ensure that all controls move according to your inputs and the way you adjusted them.



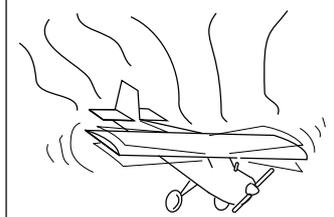
プロポの電源は、常にチェック。  
Check the radio batteries.



機体を風上に向けて、手投げする。  
Launch your airplane by hand into the wind.

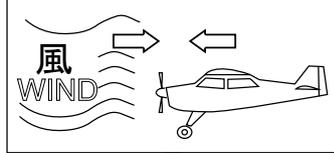


飛行機の動きがおかしい時は、飛行を中止して原因を調べる。  
If your airplane does not function correctly, land it at once and find out the reason.

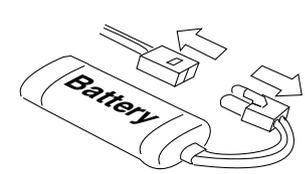


## 飛行後 After Flying

機体を風上に向けて、着陸させる。  
Always land your airplane into the wind.

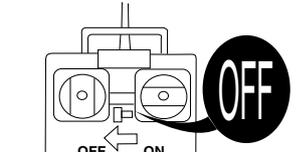


バッテリーのコネクターを抜く。  
Unplug the Ni-Cd battery.

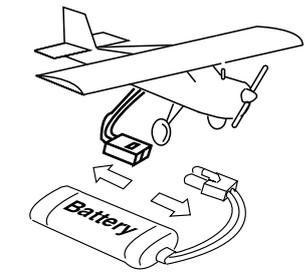


**警告 Warning!**  
プロペラの回転に注意する。  
Beware of spinning propellers!

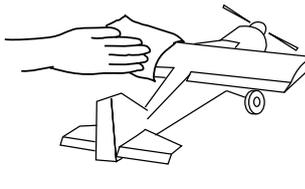
送信機のスイッチを OFF に。  
Switch off the transmitter.



飛行させない時は、必ずニカドバッテリーを機体より外しておく。  
Unplug the Ni-Cd battery when not in use.



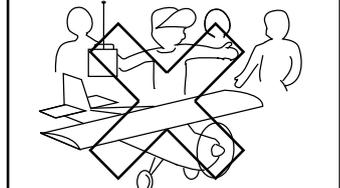
汚れを取り、回転部にはグリスを付ける。  
Proper maintenance extends the life of your airplane.



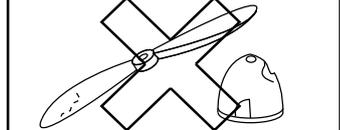
オプションパーツは京商純正パーツ以外使用しないでください。  
Only use genuine KYOSHO parts.

## 安全上の注意 Cautions for Safety

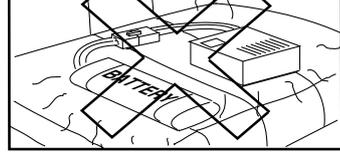
プロペラが回転中の機体には絶対に見物の人を近づけないでください。  
Do not allow watching people to get too close to a rotating propeller.



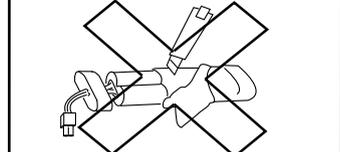
傷ついたプロペラ、変形したスピナーは使用しないでください。  
Disuse defective propellers as well as deformed spinners.



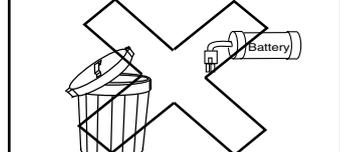
バッテリー、充電器とも充電中は発熱しますので、燃えやすい物の上での充電はおやめください。  
Batteries and chargers become hot. Do not allow flammable materials to come in contact with them.



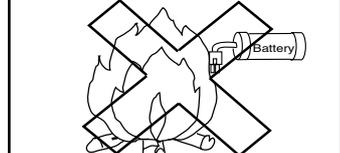
ニカドバッテリーの分解・改造は危険です、絶対しないでください。  
Never try to modify Ni-Cd battery. This is very dangerous.



不要になったニカドバッテリーは捨てずに、販売店にお戻しください。  
Do not dispose of used Ni-Cd batteries, return them to the shop.



ニカドバッテリーは有害重金属が使用されています。火中に投げ入れて破裂すると非常に危険ですので、絶対しないでください。  
Do not dispose of Ni-Cd batteries in a fire. They will explode and release harmful materials.



パーツに関するお問い合わせは、右記ユーザー相談室までお寄せください。

京商株式会社 〒243-0034 神奈川県厚木市船子 153  
●ユーザー相談室直通 TEL.046-229-4115  
お問い合わせは：月曜～金曜（祝祭日を除く） 10：00～18：00

**KYOSHO**  
THE FINEST RADIO CONTROL MODELS